Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapporto de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Léchelles Coyotes	JNR
CLUB 2	Dzos Volants	JNR

Lieu / Ort Location / Luogo	Léchelles	Date / Datum Date / Data	17.01.2018
Start / Beginn Début / Inizio: 20:00	End / Ende Fin / Fine: 21:46	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CJ09
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	51

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	2252	TONDO Patrick	
Official scorer Marqueur	3022	PRÊTET Guillaume	
Referee 1 Arbitre 1	4023	QUARIATELLO Lido	
Referee 2 Arbitre 2	2391	OBERSON Yvan	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
3	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Léchelles Coyotes

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	PAGE Léo				4001
21	A	GREMAUD Basile				3700
69	G	PITTET Jérémy	X	X	X	9018
	G					
87		KISSEL Joey				17107
3		DE GOTTRAU Florent				3075
9		GOBET Simon				3684
98		MICHEL Frédéric				3227
89		WAEBER Florian				9022
96		POCHON Jonas				3221
28		GOMES Lenny				17022
51		COTTIER Alexis				3558
11		BOSCHUNG Chris				9020

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: CHRISTAN Florent — Signature — 1941

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
03:29	51	98	1
12:42	98	51	2
18:15	13	11	3

TOTAL: 3

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
20:13	21	2	00:00	22:13	H
34:11	13	2	00:00	35:15	H
48:04	21	2	00:00	50:04	S1
56:11	51	2	00:00	58:11	C1
59:54	21	2	00:00	60:00	C1

TOTAL: 10 min

2 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
7	C	CHASSOT Fabian				3031
88	A	REGUEIRO Esteban				2943
33	G	AEBISCHER Samuel	X	X	X	2940
	G					
72		CORMINBOEUF Aurelien				3215
12		SALVI Léandro				3408
98		SAVARY Hugo				3344
90		AYER Simon				16780
22		BLANC Lionel				17117
59		CHAUTEMS Rémy				3032
28		SOTTAZ Nathan				3160
19		REGUEIRO Julian				3166
87		VILLADONIGA Hugo				3163

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: RÜTTIMANN Jonathan — Signature — 2634

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
02:35	98	12	1
33:39	98	72	2
35:15	88	28	3
41:40	72	22	4
58:03	98	88	5

TOTAL: 5

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
07:41	7	2	00:00	09:41	H
21:40	88	2	00:00	23:40	E
23:40	88	2	00:00	25:40	V1
52:34	22	2	00:00	54:34	A
56:11	72	2	00:00	58:11	C1
58:11	72	2	00:00	60:00	C1
59:54	28	2	00:00	60:00	C1

TOTAL: 14 min